

Expo-sciences Un message de Gervais Coulombe

Vous connaissez Gervais Coulombe? Il s'agit d'un adolescent de Matane qui a participé l'an dernier à l'Expo-sciences régionale de l'Est du Québec. Son kiosque sur les fourmis était tellement bien fait qu'il a remporté divers prix qui ont conduit Gervais à présenter sa réalisation à Montréal (Expo-sciences québécoise), puis en Saskatchewan (Expo-sciences canadienne), et enfin en Afrique du Sud (Expo-sciences internationale). Maintenant, grâce à une bourse, il étudie en Allemagne. Une carrière qui promet! Il livre ici, grâce à Internet, quelques mots aux participants de l'Expo-sciences de cette année:

«Bonjour,

C'est pour moi un plaisir de savoir que la grande famille de jeunes scientifiques de l'Est du Québec se retrouvera, cette année encore, dans le cadre



d'une Expo-sciences régionale. Je suis persuadé que l'Université du Québec à Rimouski comblera les attentes des exposants et de nos précieux visiteurs.

L'an dernier, notre belle région a comme d'habitude très bien performé, que ce soit au niveau provincial, national et même international. Je souhaite à tous les exposants de pouvoir vendre leur région, de montrer qu'il est possible de faire de la science à 700 km de Montréal, de prouver que le Bas-Saint-Laurent, la Gaspésie et les Iles-de-la-Madeleine sont autant de foyers d'où naissent les génies de demain!

Mais par dessus tout, je voudrais vous souhaiter une bonne Expo-sciences. Les exposants et les organisateurs font en sorte que ce feu du savoir scientifique et technique brille année après année. Et je l'espère, pour toujours.

Scientifiquement vôtre, de l'autre côté de l'océan,

Gervais Coulombe, un ancien de l'Expo

Un programme unique, offert à l'UQAR Maîtrise en gestion des personnes en milieu de travail

L'UQAR offrira, dès septembre 1998, un nouveau programme de maîtrise en gestion des personnes en milieu de travail. Il s'agit d'un programme créé à l'UQAR, unique au Québec par son approche. Le dossier de programme, en instance d'approbation, a reçu un avis favorable des experts consultés, tant à la Commission d'évaluation des projets de programmes de la CREPUQ qu'au Conseil des études de l'Université du Québec.

«Le programme s'intéresse avant tout aux individus, à la dynamique humaine dans les organisations», explique M. Gilles Couture, professeur en économie et gestion à l'UQAR et responsable du comité qui a élaboré ce programme de maîtrise.



En général, la formation en gestion des ressources humaines s'intéresse principalement à des questions comme le recrutement, le perfectionnement ou la rémunération. Mais ce qui fait la particularité du nouveau programme, c'est qu'il met l'accent avant tout sur la dimension humaine. À une époque où l'on parle de réorganisation des entreprises, de mobilité du personnel, de départs à la retraite, toute la dynamique des personnes en milieu de travail est devenue plus complexe, plus préoccupante. «C'est donc une formation qui devient très à propos dans la société actuelle», précise M. Couture. L'un des objectifs du programme est justement de mieux comprendre la relation existant entre les objectifs de l'organisation et les besoins personnels.

Multidisciplinaire

Le programme offre une formation qui s'inspire des connaissances de différentes disciplines, notamment la sociologie, la psychologie, la gestion, l'éthique, les relations industrielles. Une douzaine de spécialistes de ces différents secteurs pourront donner les

cours nécessaires. L'équipe de professeurs a aussi établi des liens avec des universités européennes (Lille, Bruxelles et Toulouse) afin de partager le savoir dans ce domaine et éventuellement, de procéder à des échanges d'étudiants et de professeurs.

Les personnes invitées à s'inscrire à ce programme possèdent un baccalauréat en gestion, en relations industrielles ou en administration publique. Le programme intéressera aussi les personnes qui ont une formation dans un autre domaine, mais qui ont à gérer des personnes, qui aspirent à le faire ou qui s'intéressent au domaine de la gestion des personnes en milieu de travail.

Il sera possible de choisir entre le cheminement «recherche», qui comporte 24 crédits de cours et un mémoire de 21 crédits, et le cheminement «professionnel», qui propose 33 crédits de cours et un essai de 12 crédits.

Le programme pourra être offert autant à temps complet qu'à temps partiel. L'Université espère recevoir entre 20 et 25 inscriptions. Renseignements: 723-1986, poste 1732 (Gilles Couture) ou 1545 (Francine Gagnon).

Dans ce numéro :

- Réorganisation de l'Université p. 2
- L'Expo-sciences p. 3
- Assemblée générale AGEUQAR p. 4
- Hélène Couture et son exposition p. 5
- Développement économique Canada p. 7
- Audace Technologies p. 9
- Partenariat collège de Lévis p. 10
- Matthieu Mongrain et la France p. 11
- Denis Morissette et l'informatique . p. 12
- Maîtrise en éducation p. 13
- François Drainville et l'Océanic p. 15
- Place au théâtre! p. 16



Réorganisation à l'UQAR

Le processus est enclenché

À son assemblée du 3 mars, le Conseil d'administration de l'UQAR a enclenché un processus de réorganisation de la structure de gestion de l'Université. Dans l'immédiat, les champs de responsabilités des trois vice-recteurs ont été modifiés. La nouvelle macro-structure est ainsi définie: un recteur (M. Pierre Couture); un vice-recteur à la formation et à la recherche (M. Michel Ringuet); un vice-recteur aux ressources informationnelles et secrétaire général (M. Michel Bourassa); et un vice-recteur aux ressources humaines et à l'administration (M. Louis Gosselin).

Le secteur «**formation et recherche**» regroupe pour l'instant les services suivants: le Bureau du doyen des études de premier cycle, le Bureau du doyen des études avancées et de la recherche, le Bureau du doyen aux affaires départementales ainsi que les Services aux étudiants. De plus, la responsabilité du recrutement de la clientèle relève désormais de ce secteur.

Au secteur «**ressources informationnelles et secrétariat général**» sont rattachés le Service de la bibliothèque, le Service des technologies de l'information ainsi que le Secrétariat général.

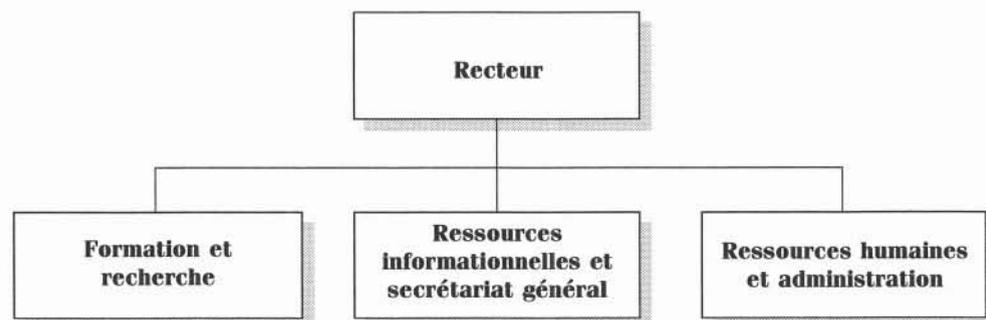
Enfin, le secteur «**ressources humaines et administration**» réunit le Service des finances, le Service des approvisionnements, le Service des terrains, bâtiments et équipements ainsi que le Service des ressources humaines.

Pour les prochains mois, la direction de l'Université a le mandat d'élaborer, de concert avec les membres de la communauté universitaire, une nouvelle micro-structure de gestion qui se greffera à la macro-structure. «L'objectif général, affirme le recteur, est de placer l'étudiant au centre de nos préoccupations tout en s'adaptant au contexte actuel en termes de population étudiante et de financement.»

D'autres questions seront analysées au cours de l'année: le mode de fonctionnement du Centre d'études universitaires de la Rive-Sud (campus de Lévis) et des bureaux régionaux; l'étude des complémentarités et duplications entre les programmes; la mise en

place d'un service d'accueil de première ligne qui regrouperait l'aide financière, les frais de scolarité et les bourses; etc.

Le Conseil d'administration a entrepris cette démarche à la lumière du rapport proposé par le Comité de réorganisation. Formé par le Conseil en mai 1997, ce comité était composé de personnes émanant des divers groupes de la communauté universitaire: personnel cadre, professeurs, chargés de cours, personnel de soutien, étudiants. Le rapport fait état de plusieurs éléments du contexte particulier de l'UQAR, à savoir: les ressources humaines, les technologies nouvelles, l'équilibre des clientèles, les attentes du milieu et les processus de fonctionnement.



Assemblée du 3 mars 1998

Échos du Conseil d'administration

À Lévis

- Le programme de baccalauréat en **éducation préscolaire et en enseignement primaire**, à temps complet, est offert au Centre d'études universitaires de la Rive-Sud, à Lévis, à compter de la session d'automne 1998, avec un minimum de 25 inscriptions au premier cours. L'UQAR doit composer, dans ce programme, avec un contingentement de 150 étudiantes et étudiants. Comme le nombre de nouvelles admissions, à Rimouski, au cours des trois dernières années, n'a pas excédé 99, il devient donc possible d'ouvrir le programme dans le secteur de la Rive-Sud. Le potentiel de clientèle dans cette région ainsi que les possibilités de stage dans les écoles permettent de croire au succès de l'entreprise. On peut s'inscrire en composant: (418) 833-8800.

Au bout du quai

- Un **protocole** d'entente sera signé entre l'UQAR, l'Institut maritime du Québec (IMQ) et l'École des hautes études commerciales (HEC, affiliée à l'Université de Montréal) pour développer un programme conjoint d'activités de formation, de recherche et de consultation dans les domaines de la **gestion des ports, du transport maritime et multimodal** et de la **gestion de l'environnement**. Les trois établissements désirent mettre leurs ressources en commun pour réaliser différentes activités dans ces domaines.

Outre-mer

- Trois universités françaises (l'**Université de Rennes**, l'**École nationale supérieure agronomique de Rennes**, l'**Université de Paris 13**) ont accepté de signer avec l'UQAR des accords-cadre de coopération dans le

but de développer des programmes d'échanges conjoints concernant les études, la recherche et la coopération. Dans la mesure de leurs moyens, ces trois universités européennes favoriseront l'échange de professeurs et d'étudiants dans les programmes qu'elles offrent en commun avec l'UQAR. L'Université de Paris 13 souhaite établir une première étape de coopération avec l'UQAR dans le domaine de la biologie du comportement, alors que l'INSA de Rennes s'intéresse surtout aux ressources maritimes, à l'environnement et à l'aménagement des zones côtières.

Comité de retraite

- M. **Louis Gosselin**, vice-recteur à l'administration et aux ressources humaines, a été désigné comme représentant de l'UQAR au Comité de retraite de l'Université du Québec.

Expo-sciences régionale QuébecTel 1998 Du 19 au 22 mars, au grand gymnase de l'UQAR

Une activité organisée par le Conseil du loisir scientifique de l'Est du Québec
et l'Université du Québec à Rimouski



PROGRAMMATION

Judi 19 mars

18h Cérémonie d'ouverture officielle, avec M. Marc Garneau, de l'Agence spatiale canadienne G-220
18h à 21h Ouverture au public G-220

Vendredi 20 mars

9h30 à 11h30 Visites scolaires et ouverture au public* G-220
13h à 15h30 Visites scolaires et ouverture au public* G-220
19h à 20h30 Ouverture au public G-220

Samedi 21 mars

Journée portes ouvertes à l'UQAR*
9h à 12h Ouverture au public* G-220
(Les juges font le tour des présentations)
13h30 à 16h30 Ouverture au public* G-220

Dimanche 22 mars

9h à 11h Ouverture au public G-220
(Concours Génie inventif)
11h à 12h30 Remise des prix et cérémonie de clôture F-215

* Possibilité de visite guidée des laboratoires de sciences et de technologies de l'UQAR



Lors du lancement de l'Expo-sciences: M. **André Gagnon**, président d'honneur (Vice-président Développement des marchés QuébecTel), le recteur de l'UQAR M. **Pierre Couture**, Mme **Kathleen Bouffard**, du Conseil régional du loisir scientifique, et M. **Lucien Adambounou**, coordonnateur de l'événement.

La station Aster présente son projet «Léonard»

Aster, la Station scientifique du Bas-Saint-Laurent, sera représentée à l'Expo-sciences régionale QuébecTel 98, qui se déroule à l'UQAR du 19 au 22 mars. Ce sera l'occasion pour le public de faire connaissance avec «Léonard, ingénieur créateur», un atelier interactif qui présente la science et les carrières s'y rattachant comme une aventure à vivre.

À la mémoire de Léonard de Vinci, cet ingénieur de génie qui a vécu à Milan à la fin des années 1400, le projet a été lancé en 1995 par la Station Aster, de Saint-Louis-du-Ha-Ha, avec la collaboration de l'UQAR et avec l'appui financier du Ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie. Soulignons la collaboration très appréciée des étudiants en génie mécanique-électrique de l'UQAR pour la réalisation de ce projet.

Les objectifs poursuivis sont de faire connaître les développements et les applications pratiques des sciences et des technologies, de renseigner sur les secteurs industriels existants (aéronautique, foresterie, hydroélectricité, etc.), de promouvoir les carrières scientifiques et enfin, d'appliquer dans un contexte réaliste les notions apprises dans les programmes de mathématiques.

Il sera donc possible de visiter les modules du projet «Léonard» sur le site de l'Expo-sciences, à l'UQAR. À ne pas manquer! Entrée libre!

Il a tourné autour de la Terre: Marc Garneau

Pour l'ouverture de l'Expo-sciences régionale QuébecTel 1998, l'invité de prestige est l'astronaute Marc Garneau, de l'Agence spatiale canadienne. Il s'est fait connaître en participant à deux missions dans l'espace: en octobre 1984 (à bord de la navette spatiale Challenger) et en mai 1996 (à bord d'Endeavour). Sa visite dans le Bas-Saint-Laurent a été rendue possible grâce à la collaboration de la députée fédérale de Rimouski-Mitis, Mme Suzanne Tremblay.



Né à Québec en 1949, Marc Garneau a obtenu un baccalauréat en génie physique au Royal Military College de Kingston (Ontario) et un doctorat en génie électrique à l'Imperial College of Science and Technology, à Londres (Angleterre). Il a fait carrière dans la Marine, devenant une autorité en matière de conception d'équipements et de systèmes navals de communications électroniques. Ses deux enfants, des jumeaux, ont maintenant 22 ans.

Créée en 1989, l'Agence spatiale canadienne (ASC) a pour mandat de promouvoir l'exploitation pacifique de l'espace au profit de tous les Canadiens, sur les plans tant social qu'économique. Le Canada a confirmé sa position de chef de file en technologie spatiale en mettant au point le Canadarm, ce bras télémanipulateur utilisé à bord de navettes spatiales pour déployer ou récupérer des satellites. Le Canada collabore aussi à l'ambitieux projet d'une station permanente dans l'espace.

Bienvenue dans notre espace régional, M. Garneau!

AGEUQAR

Assemblée générale extraordinaire concernant l'aide financière aux étudiants

Une assemblée générale a été convoquée par l'Association générale des étudiantes et étudiants de l'UQAR, le mercredi **18 mars**, à l'Atrium, à 11 h 30. À cette rencontre, il sera question du projet de la ministre de l'Éducation, Mme **Pauline Marois**, de retirer l'**allocation de 460 \$** dans l'aide financière que reçoivent de nombreux étudiants universitaires. Cette allocation est accordée, depuis plusieurs années, aux étudiantes et étudiants provenant des régions périphériques ou qui choisissent d'étudier en région éloignée.

Des représentants étudiants de l'UQAC (Chicoutimi) et de l'UQAT (Abitibi-Témiscamingue) seront présents, ainsi que le président de la FEUQ, Nikolas Ducharme.

L'AGEUQAR dénonce vigoureusement cette décision du Gouvernement du Québec. Cette allocation était jusqu'à maintenant offerte aux étudiants qui obtiennent des prêts et bourses; elle permettait notamment à ceux-ci de défrayer une partie des coûts de transports et d'interurbains nécessaires à leurs études. Une mesure injustifiable qui sera vivement combattue, affirme l'AGEUQAR. Des moyens de pression seront envisagés. Une coalition des universités en régions périphériques sera mise sur pied à cette occasion. C'est un rendez-vous!

Du 24 au 26 mars

À l'attaque contre le stress

De nos jours, le terme «stress» est fréquemment utilisé. On parle de stress comme facteur explicatif de nombreux problèmes personnels et sociaux. Les étudiantes et étudiants de l'UQAR éprouvent probablement eux aussi, à certaines périodes, un stress intense. Lors des fins de session, ils se sentent parfois impuissants, ne savent plus où donner de la tête... Travaux et examens à préparer, peur de l'échec, horaires trop chargés, difficultés financières, double tâche travail/études, conflits interpersonnels, ruptures amoureuses, etc. Un stress intense peut s'avérer très éprouvant pour l'organisme: l'énergie s'épuise inutilement et la capacité à faire face aux exigences de la vie quotidienne diminue. C'est dans cette optique que nous offrons des interventions visant à sensibiliser les étudiantes et étudiants de l'UQAR sur l'origine du stress, sur ses conséquences physiques et psychologiques, ainsi que sur les moyens de mieux le gérer. Tout cela dans le but de réduire les effets négatifs du stress et de jouir davantage de la vie. Étudiantes et étudiants, venez nous rencontrer à notre kiosque d'information, à l'Atrium de l'Université, les mardi et mercredi **24 et 25 mars 1998**, entre 9 h et 19 h. Par la suite, nous vous attendons à notre atelier/conférence, présenté à deux reprises, le jeudi **26 mars**, à 12 h et à 19 h 30, au local E-303 de l'UQAR. Ces rencontres sont d'une durée d'une heure. Bienvenue à tous et à toutes.

Suzanne Côté, Rina Lavoie, Caroline Saint-Laurent, étudiantes en Sciences infirmières à l'UQAR

SOMMET JEUNESSE L'AVENIR, C'EST CHEZ-NOUS!!

COALITION JEUNESSE Rimouski-Neigette est fière de présenter le premier **SOMMET JEUNESSE «L'AVENIR, C'EST D'ABORD CHEZ-NOUS!»** pour la région de Rimouski. Développement des ressources humaines Canada s'est allié à Coalition Jeunesse pour créer le Sommet Jeunesse qui se tiendra du vendredi 27 mars au dimanche 29 mars 1998, à l'Hôtel Rimouski. Grâce à son rayonnement économique et social, Québec-Tél Mobilité occupe la présidence d'honneur de l'événement et c'est **M. Dominique Jalbert**, directeur de filiale, qui assumera ce rôle.

Il y aura sur place des organismes communautaires voués à la cause des jeunes, des institutions scolaires, des agences de placements, des conseillers en orientation. Au programme: des informations sur les différents programmes jeunesse, des conférences sur les perspectives d'emplois, des débats et d'autres sujets concernant les jeunes.

SOMMET JEUNESSE vous invite le vendredi 27 mars, à la Coudée du Cégep, pour un spectacle d'ouverture avec le groupe OKOUMÉ. C'est un rendez-vous!

Maladies cardiovasculaires: plus mortelles qu'on le croit!

Depuis plusieurs années, nous entendons parler beaucoup plus des maladies cardio-vasculaires. Pourquoi assistons-nous à un accroissement de cet intérêt dans la population? Nous savons plus ou moins la vraie réponse, mais probablement que les gens commencent à se conscientiser. Un groupe d'étudiants et d'étudiantes des sciences infirmières ont décidé de faire des activités sur les maladies



cardiovasculaires pour informer la population universitaire de certains aspects de ces maladies. En effet, **Carol Deschênes, Fanny Thibault, Julie Martin et Jean-Philippe Carré** ont décidé de faire profiter les étudiants de leurs connaissances. Durant le mois de mars et d'avril, ils mettront en œuvre les efforts déployés pour leur projet de session dans le cadre d'un de leur cours.

Les problèmes cardiovasculaires sont importants au Canada. En effet, ces maladies étaient responsables, en 1992, de 38 % des décès au Canada. En 1993, les maladies cardiovasculaires ont eu des répercussions importantes sur l'économie canadienne. Elles représentaient la catégorie des maladies la plus coûteuse, accaparant 8,3 milliards \$, soit 16 % des coûts directs de toutes les maladies. En 1994, on évaluait à 264 millions le nombre de visites auprès des médecins au Canada.

Mais les maladies cardiovasculaires ne sont pas une catégorie de problèmes impossibles à enrayer: en faisant attention à certains facteurs prédisposants, nous pouvons diminuer beaucoup nos risques d'exposition à la maladie. Bien sûr, certains facteurs ne peuvent être modifiés, mais des habitudes de vie peuvent l'être: le tabagisme, l'alimentation, le stress, etc. Alors, si vous êtes intéressés par ce fléau, nous vous invitons à l'Atrium les **24 et 27 mars** ainsi que les **3 et 9 avril**. Nous pourrions vous informer... et surtout vous aider! En attendant, nous vous donnons rendez-vous dans une prochaine parution.

Galerie de l'UQAR
**Exposition
d'Hélène Couture**

Les œuvres les plus récentes d'Hélène Couture ont la particularité de pouvoir être regardées dans tous les sens: en retournant le tableau, en le faisant pivoter, on en modifie la lecture, il prend une nouvelle identité. Les petites bêtes d'Hélène Couture, ses petits monstres colorés, circulent allègrement et se frottent les uns aux autres. Très amusant! Ça donne presque le vertige ou le torticolis...

Depuis 1975, Hélène Couture pratique le dessin et la peinture selon une démarche et des recherches qui lui sont toutes personnelles. La nouvelle fournée de ses tableaux propose une multitude de formes, à la recherche d'un équilibre nécessaire.

L'exposition «Coïncidence, conjecture et hasard» regroupe une vingtaine d'œuvres (techniques mixtes). On peut les voir du 15 au 27 mars, à la Galerie de l'UQAR, ouverte de midi à 19 h. Bienvenue!



**Conférences au Musée régional de Rimouski
La terre et la vie**

Le Musée régional de Rimouski et l'UQAR vous invitent à une soirée- conférence le mercredi **25 mars**, à 19 h 30, au Musée. Entrée libre.

Dans un premier temps, M. **Pierre Laplante**, professeur en géographie, parlera de **l'origine des continents et des océans**. Comment la Terre est-elle née, il y a 4,5 milliards d'années? Que nous apprennent les plaques de la couche terrestre, les séismes, les volcans, les montagnes?

Dans la deuxième partie de la soirée, M. **Pierre Blier**, professeur de biologie, expliquera comment **la vie** a pu commencer, il y a environ 3,8 milliards d'années. Il parlera de l'apparition des premières molécules ou structures capables de se reproduire et d'évoluer, des innovations qui sont apparues, des habiletés à survivre dans un environnement pas toujours hospitalier. Bienvenue! C'est gratuit!

Accent L

1998

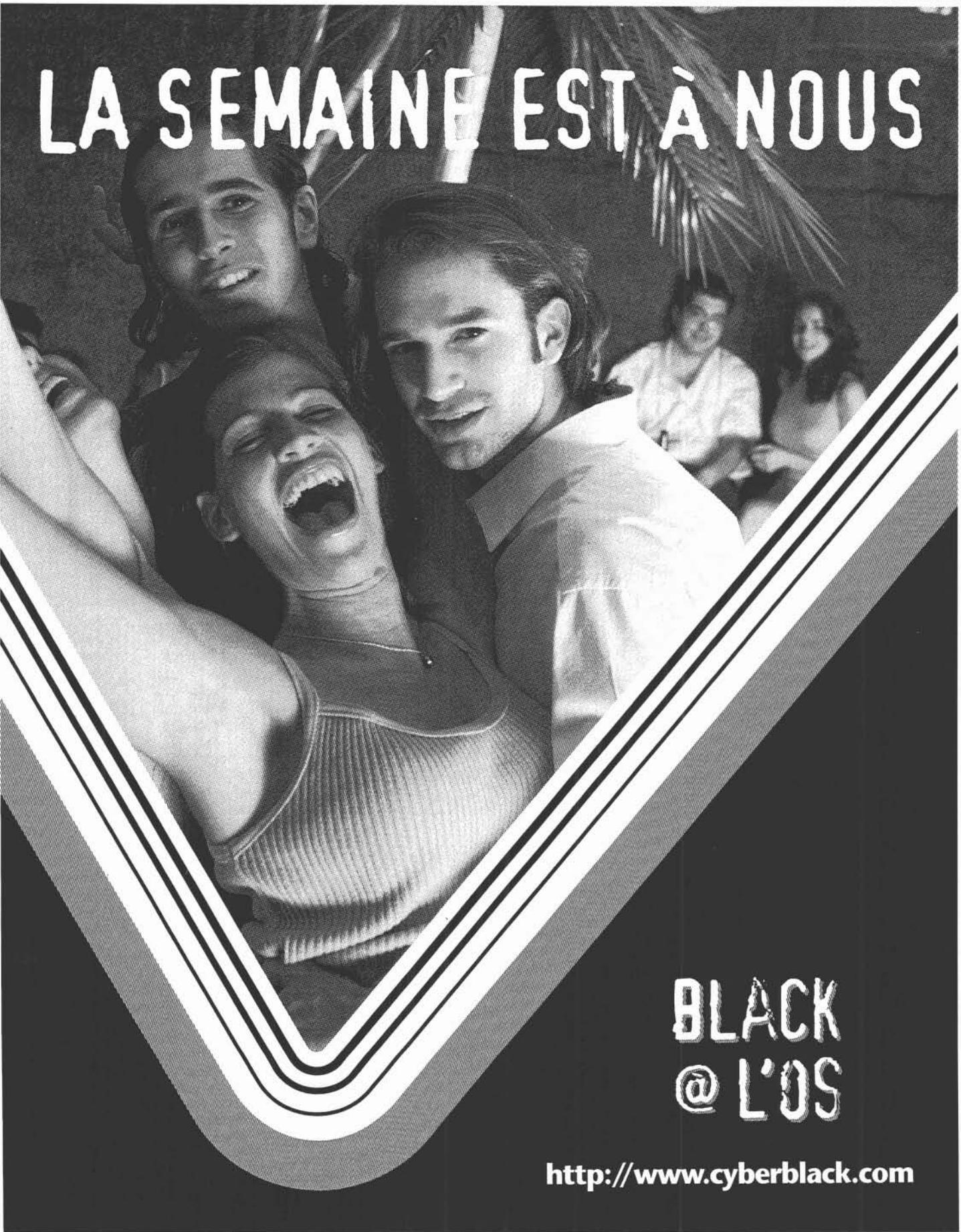



**PROGRAMME
DE REMISE
AUX DIPLÔMÉS
750 \$**

Location 48 mois
Transport et préparation inclus
Aucun dépôt de sécurité

178 \$ par mois
0 \$ comptant

750 \$ de rabais
pour les diplômées et diplômés*
* Cette offre ne peut être jumelée
à un autre rabais de Hyundai auto Canada



LA SEMAINE EST À NOUS

BLACK
@ L'OS

<http://www.cyberblack.com>



Programme IDÉE-PME

Aide financière pour les étudiants de l'UQAR en sciences et en génie

Le secrétaire d'État responsable de Développement économique Canada, M. **Martin Cauchon**, était à Rimouski, le 3 mars dernier. Il a annoncé la reconduction de l'appui du gouvernement du Canada aux activités de la Corporation de soutien au développement technologique (CSDT) pour les PME de l'Est du Québec et de la Côte-Nord, et ce, jusqu'en décembre 2000.

L'aide financière, d'un montant de 529 500 \$, servira principalement à appuyer les PME de ces régions qui embauchent, sur une période de quelques semaines à quelques mois, des étudiants en sciences et en génie de l'UQAR. La Corporation pourra également s'impliquer dans des initiatives qui cadrent avec sa mission comme des remises de bourses et des mesures concrètes d'encouragement à des étudiants qui ont des projets de création d'entreprises technologiques.

L'hiver dernier, Développement économique Canada avait octroyé une contribution de 97 600 \$ à la corporation pour une première année d'activités. Les résultats ont largement dépassé les attentes avec 34 étudiants placés en entreprises.

L'agence **Développement économique Canada** (auparavant connue sous le nom de Bureau fédéral de développement régional) se consacre à promouvoir le développement économique à long terme des régions du Québec. Elle met l'accent sur la création d'emplois et de revenus durables. Elle concentre ses efforts sur les PME, sur la valorisation de l'entrepreneurship et sur la réalisation de projets structurants. (Détails: 722-3282.)

Quant au programme de la **CSDT/PME**, il a été conçu selon une formule unique qui le différencie des stages conventionnels. Les projets à réaliser sont élaborés avec l'entreprise et un professeur de l'UQAR. Une entente écrite est signée avec la CSDT/PME, l'exécution des projets est sous la direction d'un professeur de l'UQAR et l'étudiant est encadré dans l'entreprise. À la fin du projet, une évaluation est faite conjointement par l'entreprise et le professeur. L'étudiant doit alors soumettre un rapport.

Au cours des trois prochaines années, la Corporation prévoit réaliser près de 200 projets en entreprise, dans le Bas-Saint-Laurent, en Gaspésie et sur la Côte-Nord.

Ces projets donnent aux étudiants de l'UQAR une expérience de travail et une liaison solide avec une entreprise. Ils rapprochent aussi l'UQAR du monde des PME. L'un des



MM. **Michel Ringuet** et **Pierre Couture**, de l'UQAR; M. **Martin Cauchon**, secrétaire d'État responsable de Développement économique Canada; M. **Gilles Laroche**, président de la CSDT/PME; M. **Michel Huard**, de l'entreprise Félix Huard inc.; M. **Jules Boulanger**, président régional de l'Ordre des ingénieurs du Québec; et M. **Robin D'Anjou**, directeur régional de Développement économique Canada (Bas-Saint-Laurent-Gaspésie Îles de la Madeleine).

hommes d'affaires qui a bénéficié du programme, M. **Michel Huard**, constate que l'arrivée d'un étudiant en génie au sein de l'entreprise Produits forestier Basque, de Saint-Mathieu, pour un projet de mise au point d'un système d'incinération, a eu un impact positif chez tous les autres employés. «Ça nous rapproche de l'Université, ça nous fait connaître un nouveau potentiel.»

Selon le recteur **Pierre Couture**, «il s'agit d'un programme qui enrichit la formation des étudiants et qui représente un attrait pour le programme de génie de l'UQAR auprès des élèves de niveau collégial de tout le territoire».



Études littéraires

Le Comité de programme de la maîtrise en études littéraires et le Département de lettres ont organisé un colloque, *En fin de parcours*, le 27 février dernier. Des étudiantes et étudiants inscrits à la maîtrise et dont la rédaction du mémoire est parvenue à un stade avancé, avaient ainsi l'occasion de présenter les résultats de leurs travaux de recherche et de création. Chacun leur tour, Céline Leclerc, Amélie Levesque, Éric Gauvin, Jacqueline Chénard, Vicky Babin (et Johanne Voyer, absente sur la photo) ont parlé de leur projet respectif.



Nous estimons que tous les Canadiens et toutes les Canadiennes qui veulent apprendre devraient avoir la chance de le faire

Voilà le pourquoi de la *Stratégie canadienne pour l'égalité des chances*,
porte grande ouverte au savoir et aux compétences pour tous

Aider à gérer les dettes d'études

- Allègements fiscaux pour 1 million de Canadiens remboursant leurs prêts étudiants, qui tireront profit – étudiants comme entreprises – du placement qu'ils ont fait dans l'avenir
- Améliorations apportées au Programme canadien de prêts aux étudiants, notamment l'allègement des intérêts et la prolongation de la période de remboursement pour environ 100 000 diplômés

Fournir une aide financière aux étudiants

- 100 000 bourses d'études canadiennes du millénaire, de 3 000 \$ en moyenne chaque année, accordées pendant 10 ans, à des étudiants à temps plein et à temps partiel
- Subvention canadienne pour études, pouvant atteindre 3 000 \$ par année, à 25 000 étudiants ayant des enfants ou autres personnes à charge

Aider les Canadiens à parfaire leurs compétences

- Prélèvements dans un REER exonérés d'impôt, pour les adultes qui reprennent les études
- Allègements fiscaux pour environ 250 000 étudiants à temps partiel dont 50 000 étudiants ayant des enfants

Appuyer la recherche avancée et les étudiants diplômés

- Fonds supplémentaires de plus de 400 millions \$ aux conseils subventionnaires canadiens

Aider les familles à épargner en prévision des études de leurs enfants

- Nouvelle Subvention canadienne pour l'épargne-études qui viendra enrichir directement les cotisations versées dans chaque régime enregistré d'épargne-études

Appuyer l'emploi chez les jeunes

- Congé patronal de cotisations à l'assurance-emploi pour les entreprises qui embauchent de jeunes Canadiennes et Canadiens de 18 à 24 ans
- Fonds doublés pour les programmes d'emploi axés sur les jeunes qui ont décroché

Nous investissons dans l'avenir du Canada

**Pour de plus amples renseignements,
visitez le site Web du ministère des Finances
<http://www.fin.gc.ca>**

Canada

Une entreprise est née

Audace Technologies inc.

Quelques étudiants en génie mécanique-électrique de l'UQAR ont décidé de réunir leurs forces afin de lancer officiellement leur propre entreprise. Avec beaucoup de connaissances spécialisées, mais très peu d'argent, il faut une bonne dose de confiance en ses possibilités pour se tailler ainsi une place sur le marché du travail. Il faut même de l'audace! C'est d'ailleurs le nom qu'ils ont choisi pour leur entreprise: «Audace Technologies inc.».

Cette jeune équipe possède des talents variés et des connaissances à la fine pointe des technologies modernes. L'entreprise offre ses services pour réaliser des contrats spécialisés dans le domaine de l'ingénierie informatique, électrique et mécanique. La



Quelques-uns des membres d'Audace Technologies inc., tous étudiants en génie à l'UQAR: **Louis Bernier**, **Olivier Ruest**, **Luc Giasson**, **Ken Dresdell** et **Martin Sirois**. Les autres membres de l'entreprise sont: **Marc Lajoie** (étudiant en génie à l'UQAR), **Frédéric Lebrun** (finissant en génie aérospatial de Ryerson University et diplômé au certificat en administration de l'UQAR), **Carmen Popescu** (ingénieure chimiste) ainsi que **Jean-Louis Chaumel** et **Adrian Ilinca** (deux professeurs de l'UQAR).

conception assistée par ordinateur, l'implantation de systèmes de qualité ISO, le développement de systèmes informatiques personnalisés pour l'entreprise, l'efficacité énergétique et les énergies renouvelables telle l'énergie éolienne: voilà autant de domaines dans lesquels l'équipe se sent très à l'aise.

«Nous sommes les seuls à offrir de tels services spécialisés dans la région, explique **Martin Sirois**, le président de la nouvelle entreprise. Nous pouvons aussi compter sur l'UQAR pour les conseils de spécialistes ou par la location d'appareils de précision. En plus, en créant cette entreprise, nous avons la chance de nous installer dans la région et nous pouvons répondre à des demandes provenant de partout dans le monde. Nous invitons les dirigeants d'entreprises et les responsables économiques à profiter de nos services.»

Audace Technologies a déjà quelques réalisations à montrer. Supervisés par les professeurs, les étudiants membres ont conçu, au cours de la dernière année, une soufflerie aérodynamique pour l'UQAR (qui permet de mesurer l'effet des vents sur certaines structures extérieures telle que des modèles réduits de voiture ou d'avions). Ils ont évalué la qualité de projets reliés à l'énergie éolienne (Hydroméga Énergie, Plastiques Gagnon). Ils ont collaboré, avec Sopax, à la conception d'une tour autorrectible pour l'industrie éolienne en France. Ils ont développé par ordinateur des dessins modélisés pour une serrure optique (Ilco-Unican) et pour les plans d'une usine de valorisation de la biomasse (Aqua-Biokem). Ils ont travaillé au projet d'une tour adaptée au climat nordique (Groupe Ohméga et Delta

Fabrication). Ils ont même traduit en français un document technique, à la demande d'une importante firme britannique.

On peut obtenir plus de renseignements auprès de **Ken Dresdell** ou **Martin Sirois**, au numéro (418) 750-2603. Courriel: [atech@quebecetel.com].

En bref

- L'animateur **Robert Tremblay**, de Radio-Canada Rimouski, a préparé une entrevue avec **Boucar Diouf**, un diplômé de l'UQAR en océanographie, originaire du Sénégal. Celui-ci parle de ses recherches sur l'éperlan, de son amour pour les percussions, et il aborde aussi très ouvertement la question de sa double identité face au Québec et au Sénégal. L'émission sera diffusée sur tout le réseau au cours du printemps, dans l'émission «Les enfants du siècle».
- Le président de l'AGEUQAR, **M. Pascal Bérubé**, a l'intention de se présenter comme vice-président de la Fédération étudiante universitaire du Québec (FEUQ), lors du Congrès annuel de l'organisme qui se déroulera à l'UQAR au début d'avril.
- **Esperanto**, c'est le nom d'une langue internationale, mais c'est aussi le nom d'une formation de sept musiciens de Rimouski. Le groupe lance un nouveau cédé, «**Les chants de la terre**», au bar Le Libre-échange, à Rimouski, le mercredi **25 mars**, à 17 h. Bienvenue à tous!
- Radio-Canada présente, pour tous ceux qui naviguent sur **Internet**, le concours «**Défi Webbi**». Il s'agit de produire de courts reportages dans des catégories de votre choix: actualité, nouvelles technologies, arts et culture, sports, etc. Ces reportages, racontant des situations réelles, seront diffusés sur le site et pourront vous faire gagner de beaux prix: emploi d'été à Radio-Canada, ordinateurs, abonnements, etc. Inscription avant le 27 mars. Tous les détails à: [www.radio-canada.com/webbi/webbi/index.htm].
- À l'occasion de la Journée internationale pour l'**élimination de la discrimination raciale**, la communauté baha'ie de Rimouski vous invite à un souper, le samedi **21 mars**, 17 h 30, au Pavillon agricole (317, de la Cathédrale). Pour participer, vous n'avez qu'à apporter un mets de votre pays ou de votre région. Les musiciens peuvent venir avec leurs instruments. Entrée libre. 772-8222 ou 721-4186.
- Le **Centre de prévention du suicide** du Bas-Saint-Laurent poursuit ses activités d'aide et d'écoute téléphonique, au 724-2463. Pour combler ses besoins en bénévoles, le Centre offrira, en avril, une session de formation aux personnes intéressées à intervenir, par téléphone, lors de crises suicidaires. Il faut s'inscrire avant le 31 mars pour participer à un entretien de pré-sélection. Renseignements: Alma LeBlanc, 724-4337.
- Le **Musée régional de Rimouski** présente jusqu'au 12 avril l'exposition **Structures du quotidien**, avec des installations des artistes Doug Buis et Diane Landry. M. Buis s'interroge sur l'influence de la technologie sur l'environnement alors que Mme Landry propose un jeu d'ombres avec le mouvement de tables tournantes et de rayons lumineux.



Gestion des services financiers

Partenariat entre le Collège de Lévis, le Mouvement Desjardins et le Centre d'études universitaires de la Rive-Sud

Le Collège de Lévis et le Centre d'études universitaires de la Rive-Sud (UQAR), en collaboration avec le Mouvement Desjardins, offriront dès l'automne 1998 à Lévis un programme-pilote: le DÉC-baccalauréat intégré en administration (gestion des services financiers).

Cette nouvelle voie de formation (semblable à celle qui a été signée dernièrement entre l'UQAR et le Campus Notre-Dame-de-Foy, en administration des affaires), a comme objectif de permettre aux étudiantes et étudiants d'obtenir deux diplômes à la fin de leurs quatre années d'études intensives: le diplôme d'études collégiales (DÉC) en administration et coopération, et le baccalauréat en administration des affaires (gestion des services financiers).

À l'aube des années 2000, bien adapté aux nouvelles réalités du marché du travail et basé sur une approche pédagogique favorisant les valeurs coopératives, ce programme

assurera une continuité dans la formation collégiale et universitaire.

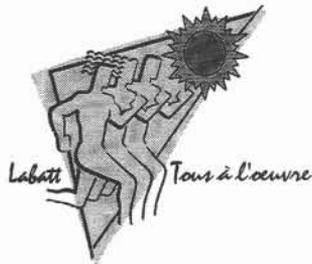
Le programme vise à former des gestionnaires, des dirigeants et des conseillers aux services financiers prêts à occuper des emplois dans des institutions financières coopératives et autres. Les étudiantes et étudiants pourront acquérir le bagage de connaissances pour obtenir le titre de planificateur financier et pour se présenter à l'examen de la Commission des valeurs mobilières du Québec, pour l'obtention du permis restreint de vente de fonds d'investissement. Ils auront aussi réussi les cours présentement exigés par l'Association des assureurs agréés du Québec.

Le partenariat entre les trois institutions offre divers avantages: un même lieu physique pour faire des études, une diminution des coûts de formation, un stage d'une session complète dans une institution financière coopérative ou autre, la possibilité de travailler pendant les études à la Caisse

populaire Desjardins du Collège de Lévis, et bien sûr, une implication dans une ville reconnue comme le berceau de la coopération au Québec.

Enfin, la passerelle établie entre le collégial, l'universitaire et le monde des affaires s'inscrit bien dans les nouvelles orientations privilégiées par la ministre de l'Éducation, Mme Pauline Marois. Il est entendu que ces deux projets de programme-pilote devront être approuvés par le Ministère de l'Éducation. Renseignements à Lévis: M. Robert Paré, CEURS, 833-8800.

Cet été, la charité, ça va payer.



Cet été, le programme *Labatt Tous à l'œuvre* subviendra aux salaires de 120 étudiants travaillant auprès d'organismes sans but lucratif enregistrés à travers le Canada. Obtenez une excellente expérience de travail tout en aidant votre communauté et en gagnant de l'argent pour votre prochaine année d'études. Pour un formulaire de demande ou tout renseignement, composez le 1 800 334-2627 ou visitez notre site Web à www.lpia-ltao.com. Date limite des demandes : le 3 avril 1998.

HIRE
a student.



Human Resources
Development Canada

Développement des
ressources humaines Canada

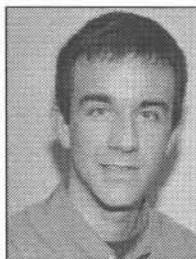
EMBAUCHEZ
des étudiants.



Mathieu Mongrain Stage d'étude en France sur la pollution par les hydrocarbures

L'efficacité des mesures de lutte contre les pollutions des côtes par les hydrocarbures: c'est la problématique que **Mathieu Mongrain** va aborder cet été, en France, dans le cadre de ses études en gestion de l'environnement maritime, une orientation du programme de maîtrise en ressources maritimes de l'UQAR.

Après avoir obtenu son baccalauréat de l'UQAR, en chimie de l'environnement, M. Mongrain a travaillé comme assistant de recherche à l'INRS-Océanologie et à l'Institut Maurice-Lamontagne. Il a alors participé à des analyses



de contaminants dans des sédiments et des eaux interstitielles provenant des océans Pacifique, Atlantique et Arctique de même que du golfe, de l'estuaire et du fleuve Saint-Laurent. Il a aussi collaboré à plusieurs campagnes d'échantillonnage.

Et en novembre dernier, dans le cadre de ses études à la maîtrise, M. Mongrain a participé à deux journées d'étude sur le système canadien d'interventions en cas de pollution marine par les hydrocarbures. Au même moment, le Centre régional d'Innovation et de Transfert de Technologies (E.S.T.R.A.N) de Haute-Normandie (France) et la direction de la maîtrise en GRM de l'UQAR, ont renouvelé un accord pour des stages d'étude. M. Mongrain s'est porté candidat et il a été choisi pour la réalisation d'une étude de quatre mois sur l'amélioration du Plan régional contre les conséquences d'une pollution marine sur les côtes normandes.

Avec le soutien de l'Office Franco-Québécois pour la Jeunesse, M. Mongrain travaillera dès le mois de mai au Centre français de Documentation, de recherche et d'Expérimentation sur les pollutions accidentelles des eaux, à Brest. Puis, à Dieppe, il se joindra à l'équipe du Centre Régional d'Innovation et de Transfert de Technologies, chargée de réviser le plan de lutte contre la pollution marine des côtes (plan POLMAR).

La région de la Manche supporte un important trafic maritime tout au long de l'année. Les grandes pollutions qui ont affecté le littoral français ont été provoquées par des pétroliers à destination ou en provenance de ports autres que les ports français. En 1967, le **Torrey Canyon** (échoué aux large des îles

Scilly) déversa 40 000 tonnes de brut sur les côtes anglaises et bretonnes. Onze ans après, l'**Amoco Cadiz** subissait une avarie de gouvernail. Les remorqueurs arrivaient immédiatement, mais le pétrolier s'échouait le 16 mars 1978 avec 230 000 tonnes de brut léger (6 fois celle de l'**Exxon Valdez** en Alaska). Deux heures après l'échouement, le plan POLMAR (lutte contre les pollutions marines) est déclenché. Il se révèle vite inefficace: absence de moyens de prévention contre l'arrivée de nappes de pétrole, aucun ramassage sur les plages touchées et aucune coordination entre les différents services. Plus de 400 km de côtes sont touchées. Le nettoyage pendra plusieurs mois et certains secteurs sont encore pollués par le pétrole piégé dans le sable. Les conséquences écologiques, économiques et sociales de cet accident ont ainsi relancé les discussions au niveau communautaire.

«L'un des problèmes des déversements d'hydrocarbures, c'est qu'on ne peut pas déterminer où et quand ils vont se produire», explique M. Mongrain. De nombreux facteurs influencent la gravité d'un déversement: le type et la quantité d'hydrocarbures déversés, l'endroit du déversement (sur terre, près du rivage, dans un cours d'eau ou d'un lac, en pleine mer), les conditions météorologiques, le milieu ambiant, etc. Voilà pourquoi il est si important de les prévenir et de s'y préparer. Trois types de moyens peuvent être envisagés:

- **PRÉVENTIFS**: sécurité de la navigation, double coque, compétence des opérateurs de navire, dispositifs de séparation des couloirs de navigation;
- **CONTRÔLE**: système de radiogoniométrie, pilotage, remorquage, surveillance de la garde côtière;
- **LUTTE**: estacade, dispersants, écrémage, absorption. Il est devenu courant d'utiliser des produits adsorbants qui fixent les hydrocarbures et qui peuvent ensuite être récupérés par des procédés mécaniques. Cependant ces dispersants sont dans la majorité des cas peu efficaces et très toxiques pour les organismes marins.

C'est dans cette optique que M. Mongrain sera amené à réaliser, sous la supervision du Dr **Émilien Pelletier**, de l'INRS-Océanologie, une étude des moyens d'action et des remèdes pouvant améliorer l'efficacité des services de secours dans le cas d'une pollution sur les côtes normandes.

Apports

Les apports du projet sont nombreux. D'abord, d'un point de vue **scientifique**, cela pourra contribuer à raccourcir le temps d'intervention en cas de pollution sur les côtes normandes. Cela permettra également d'augmenter les connaissances sur les différents systèmes existants dans le but d'identifier celui qui sera le mieux adapté à la pollution rencontrée. D'un point de vue **économique**, une meilleure connaissance du trafic dans le secteur étudié pourra faire diminuer les pertes de matériel, les coûts de dépollution et le nombre d'accidents. Un projet qui intéressera les armateurs et les compagnies d'assurances. Finalement, d'un point de vue **social**, l'opinion publique sera sensibilisée aux techniques de dépollution et de nettoyage ainsi qu'aux risques d'accidents. On peut même espérer un rapprochement franco-britannique, grâce à une coordination des systèmes d'intervention des deux pays, pour une meilleure sécurité des navires dans la région Manche-Est.

En bref

- Aux Services aux étudiants, Mme **Nicole Poirier** s'occupera du volet culturel au cours des prochaines semaines. Elle travaillera notamment à l'organisation des activités de «l'UQAR en fête», qui se déroulent du 25 mars au 9 avril. Le volet des étudiants étrangers relèvera temporairement de M. **Michel Dionne**, qui est responsable de l'aide financière. Ils remplaceront M. **Jacques Lavoie**, à qui nous souhaitons un prompt rétablissement.
- Le mercredi **8 avril** est la date limite pour s'inscrire au **concours de photos sur «le portrait»**, organisé par le Club de photo de l'UQAR, avec 400 \$ en prix. Le concours est ouvert à toute la communauté de l'UQAR: les étudiantes et étudiants, le personnel enseignant et non enseignant. Dépliant disponible aux Services aux étudiants (E-105).



Denis Morissette, de Rivière-du-Loup Des logiciels sur mesure

De l'informatique, Denis Morissette doit probablement en voir même dans sa soupe! D'abord, il enseigne en informatique au Cégep de Rivière-du-Loup. Ensuite, il est inscrit à des cours en maths-informatique à l'UQAR. Enfin, il a lancé, à Rivière-du-Loup, une entreprise qui se spécialise dans la programmation personnalisée, **Concept Informatique DM**. Il travaille dans cette PME avec son frère Michel, lui aussi étudiant à l'UQAR en enseignement des mathématiques.



résolution de problèmes, à la manière de penser logiquement.»

Le directeur du Pavillon de l'Avenir, M. Jean-Pierre Malenfant, a exprimé son intention d'inviter les entreprises de la région à visiter les nouvelles facilités informatiques, lorsque Denis aura terminé son travail d'inventaire des outils. Qui sait? Concept Informatique DM devra peut-être répondre à de nouveaux contrats!

«Il y a tellement de possibilités en informatique», déclare Denis. Celui-ci s'occupe par exemple de réaliser un inventaire informatique de tous les outils disponibles aux quatre comptoirs de prêts de l'école secondaire professionnelle Pavillon de l'Avenir, à Rivière-du-Loup. Il s'agit d'une des plus grosses écoles professionnelles au Québec, avec plus de 1000 élèves, qui obtiennent des débouchés un peu partout au Québec en soudure, électronique, machinerie, usinage, cuisine, etc.

Il a donc préparé, pour cette école, un logiciel permettant d'inventorier les outils, d'informatiser les prêts et de gérer les retards. Selon Denis, «c'est le genre de logiciel personnalisé qu'on peut faire pour toutes sortes d'entreprises: club vidéo, librairie, magasin de détail, etc.»



Denis apprécie la formation qu'il reçoit à l'UQAR. «L'Université nous forme mentalement à la

UQAR en fête

Conférences internationales

Jeu- di 26 mars: Conférence sur le Costa Rica. Le groupe Eldorado raconte son voyage au Costa Rica. 12h au F-215 de l'UQAR.

Vendredi 27 mars: Conférence «la culture musulmane et l'Islam» par Céline Leduc (Umkalthum), étudiante en baccalauréat de Religion à l'Université Concordia, co-productrice de l'émission radio «Twisting Tongue», membre du Centre de Reconnaissance de la Culture Arabe. 18h30 au J-480 de l'UQAR.

Mercredi 1er avril: Soirée «Contes et légendes». Le monde en contes raconté par Cécile Angot et Yannick Pont. 19h à 21h à l'Auriculaire.

Jeu- di 2 avril: Midi breton. 11h30: crêpes; 13h: conférence sur la Bretagne par Cécile Angot et Frank Gléyot, à l'Auriculaire.

Vendredi 3 avril: Soirée internationale. 18h: Couscous et thé, les billets sont en vente auprès du service aux étudiants (6\$); 19h: Chants arabes avec Habib. 20h: chansons françaises avec le groupe Mouton Noir. Au Casse-croûte Baromètre.

Pourquoi vous contenter des miettes quand vous pourriez avoir votre part du gâteau?



Pour vous assurer d'un emploi cet été, pourquoi ne lanceriez-vous pas votre propre entreprise?

Si vous étudiez à temps plein et comptez poursuivre vos études à l'automne, et si vous êtes légalement autorisé à travailler au Canada, vous pouvez emprunter jusqu'à 3 000 \$ pour vous lancer en affaires dans le cadre du programme fédéral Objectif emplois d'été pour étudiants, Prêts aux étudiants entrepreneurs.

Vous obtiendrez tous les détails à l'une des succursales de la Banque de développement du Canada, à l'un des Centres de ressources humaines du Canada ou à l'un des Centres de ressources humaines du Canada pour étudiants, à n'importe quelle succursale de la Banque Royale du Canada ou de la Banque Nationale du Canada.

Passez nous voir et faites-nous part de votre idée. Une bonne idée peut vous mener loin.

Vous pouvez nous joindre sans frais au 1 888 INFO-BDC (463-6232), ou visitez notre site Web (www.bdc.ca).

Développement des ressources humaines Canada

Human Resources Development Canada

BDC Banque de développement du Canada Business Development Bank of Canada

BANQUE NATIONALE NATIONAL BANK

BANQUE ROYALE ROYAL BANK

Canada

Nouveaux diplômés à la maîtrise en éducation

Treize personnes ont été diplômées au programme de maîtrise en éducation de l'UQAR, entre mars 1997 et janvier 1998. Vous trouverez ici la liste de ces personnes, le titre de leur mémoire ou de leur rapport de stage et le nom du ou des professeurs-tuteurs qui les ont supervisés. Ces mémoires et rapports de stages sont disponibles à la bibliothèque de l'UQAR, sauf certains qui doivent être traités confidentiellement.

Saviez-vous que la maîtrise en éducation de l'UQAR compte plus de 300 diplômés depuis son début en 1976? Êtes-vous intéressé par ce programme? La maîtrise en éducation (45 crédits) comporte deux profils: l'un avec un mémoire de recherche de 21 crédits (M.A.) et l'autre avec un stage (6 crédits) et un rapport de stage (6 crédits) (M.Ed.). Ces deux profils peuvent se réaliser dans trois concentrations: enseignement, administration scolaire et intervention éducative en milieu régional.

Le programme peut être suivi à temps complet ou à temps partiel et les cours se donnent durant les fins de semaine, spécialement pour accommoder les personnes provenant de tout le territoire de l'UQAR. Les admissions pour la prochaine cohorte de Rimouski à la session automne 1998 sont en cours jusqu'au 1er mai. Aussi, la maîtrise peut être décentralisée sur le territoire de l'UQAR dans la mesure où un nombre suffisant de personnes en font la demande, en passant par l'un des six bureaux régionaux. De plus, pour encourager les études à temps complet, l'UQAR offre, à chaque année, au moins trois bourses d'excellence de 5000 \$ à la maîtrise en éducation. Pour plus de détails sur le programme, vous pouvez contacter M. Carol Landry, local B-203 à l'UQAR ou au 723-1986 poste 1679.

ARSENEAU Gabriel

La gestion des cas disciplinaires à l'école primaire de Maria.
M.Ed. rapport de stage sous la direction de régent Fortin et de Arthur Gélinas (cotuteur).

BÉRUBÉ Aline

Étude des perceptions des parents face aux classes multiprogrammes dans des écoles rurales du Témiscouata.
M.A. mémoire sous la direction de Yvon Bouchard.

BLANCHETTE Lise

Relation éducative et habiletés personnelles (Points de vue d'enseignants et d'enseignantes de niveau secondaire).
M.A. mémoire sous la direction de Thérèse Morin et de Hugues Dionne (cotuteur).

BOUCHARD Arthur

Le développement organisationnel - Trouver le passage vers l'organisation apprenante.
M.Ed. rapport de stage sous la direction de Arthur Gélinas et de Régent Fortin (cotuteur).

CHAREST Lise

L'émergence des aspirations individuelles comme base à l'action collective.
M.Ed. rapport de stage sous la direction de Arthur Gélinas et de Régent Fortin (cotuteur).

COURNOYER Roxane

Supervision pédagogique: Autonomie des enseignants et développement des approches pédagogiques.
M.Ed. rapport de stage sous la direction de Régent Fortin et de Arthur Gélinas (cotuteur).

COUTURE Rosanne

Les significations que des personnes dites analphabètes accordent à leur vécu.

M.A. mémoire sous la direction de Raynald Horth et de Jean-Yves Lévesque (cotuteur).

DUCHESNE Annie

Les attitudes des élèves dits normaux envers les élèves handicapés physiques en fauteuil roulant.

M.A. mémoire sous la direction de Raynald Horth et de Romain Rousseau (cotuteur).

DUPONT Lise

Les représentations sociales des relations sexuelles des garçons de 15 à 17 ans.

M.A. mémoire sous la direction de Madeleine Aubin et de Raynald Horth (cotuteur).

HORTH Réal

Processus de gestion de l'École François Thibault.

M.Ed. rapport de stage sous la direction de Régent Fortin et Arthur Gélinas (cotuteur).

PIUZE Nicole

L'approche de la gestion mentale et la construction de sens en lecture chez un élève ayant des troubles spécifiques d'apprentissage en première année du primaire.

M.A. mémoire sous la direction de Jean-Yves Lévesque et de Raynald Horth (cotuteur).

RICHARD Julie

La motivation scolaire d'élèves du deuxième cycle du primaire.

M.A. mémoire sous la direction de Raynald Horth et de Jean-Yves Lévesque (cotuteur).

TRUONG DINH Giai

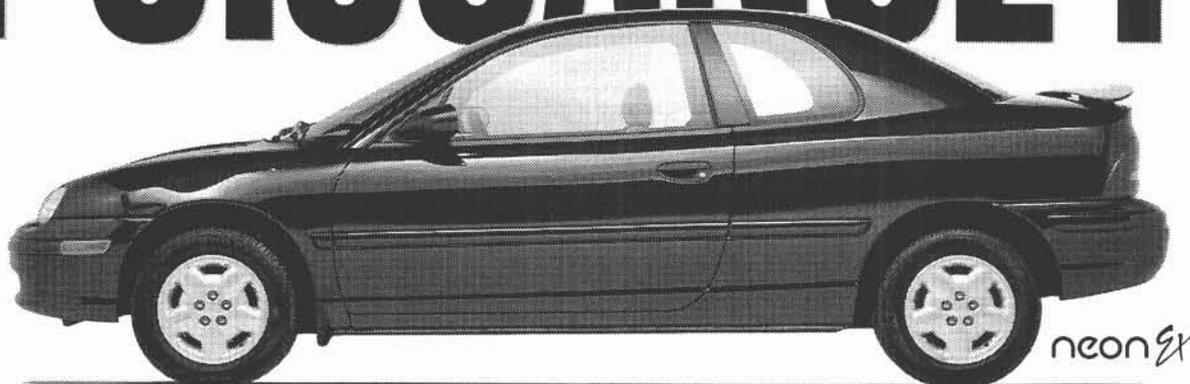
Croyances motivationnelles des élèves du deuxième cycle du secondaire au Vietnam.

M.A. mémoire sous la direction de Simon Papillon et de Abdellah Marzouk (cotuteur).

En bref

- La **Galerie d'art de Matane** (au Cégep) présente **Glissade/Slide**, une exposition de Murielle Dupuis Larose, jusqu'au 19 avril. Son installation contient de la sculpture, de la photo et de la vidéo.
- Le **Musée des Beaux-arts de Montréal** présentera de janvier à mai 1999 une importante exposition provenant du Musée Marmottan de Paris, sur le célèbre peintre impressionniste **Monet**. À voir, vingt-deux tableaux réalisés de 1903 à 1926, à Giverny.
- Nous avons le regret de vous informer du décès de Mme **Azilda Dionne**, survenu à Mont-Joli, le 6 mars. Elle était la mère de M. Jean-Denis Desrosiers, doyen aux affaires départementales. Nos condoléances.
- Nous avons également le regret de vous informer du décès de M. **Wilfrid Brindle**, survenu à Sherbrooke, le 9 mars. Il était le père de M. Jean-Rock Brindle, professeur et directeur du Module de chimie. Nos sympathies.

POURQUOI
PAYER
PLUS CHER
 POUR MOINS DE
PUISSANCE?



13 998 \$*
149 \$**
 Location, terme
 de 30 mois.
 Comptant initial
 de 1 720 \$.
 PAR
 MOIS

NEON 1998

Ensemble 23N :

- Moteur 2 litres DACT, 150 ch
- Radio-cassette AM/FM stéréo
- Suspension indépendante aux 4 roues
- Becquet arrière
- Capot sport
- Roues en aluminium 14 po
- Volant inclinable
- Deux sacs gonflables
- Transmission manuelle 5 vitesses
- Console au plancher avec accoudoir
- Commande intérieure d'ouverture du coffre
- Cabine à habitacle avancé
- Banquette arrière à dossier séparé rabattable
- Poutres de renfort dans les portes
- Plein d'essence avec chaque location ou achat d'un modèle 1998 neuf

Programme
 d'aide pour
 handicapés
 physiques

 Remise additionnelle
 de 750 \$
 à l'intention
 des diplômé(e)s
 Tous les détails chez le concessionnaire.

CHRYSLER CANADA
 Commanditaire officiel de l'équipe
 olympique canadienne


Seulement chez votre concessionnaire Chrysler.

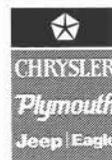
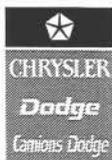
* Transport (630 \$), immatriculation, assurances et taxes en sus.

** Tarif mensuel établi d'après un modèle 1998, avec l'ensemble 23N. Comptant initial ou échange équivalent. Transport (630 \$), immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Crédit Chrysler Canada Ltée. Le premier versement sera exigé. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 51 000 km, au taux de 9 c le km.

Rabais du fabricant inclus. Offre d'une durée limitée, chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut vendre/louer à un prix moindre et avoir à commander.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler Inc.

www.chryslercanada.ca



Calendrier

- Jusqu'au **27 mars**: exposition d'**Hélène Couture**, «Coincidence, conjecture et hasard», à la Galerie UQAR, de midi à 19 h. Une vingtaine d'œuvres qu'on peut regarder dans tous les sens.
- Mercredi **18 mars**: dîner-conférence de Mme **Ginette Pagé**, professeure en nursing, devant l'Association des retraités de l'UQAR, au Buffet chinois de la Grande-Place.
- Mercredi **18 mars**: conférence de M. **Daniel Le Sauteur**, de l'Institut Maurice-Lamontagne, sur «la gestion intégrée de la zone côtière: le cas de l'estuaire et du golfe du Saint-Laurent», au Centre océanographique de Rimouski, à 15 h 15.
- Mercredi **18 mars**: conférences 1) «**Les cités antiques**», par **Pierre Bruneau**, professeur de géographie à l'UQAR. 2) «**Mission scientifique aux îles Kerguelen**», par **Émilien Pelletier**, professeur d'océanographie à l'UQAR. Une collaboration du Musée régional de Rimouski et de l'UQAR. À **19 h 30**, à la Salle Alphonse-Desjardins du Musée. Entrée libre. Bienvenue à tous.
- Du jeudi **19 mars** au dimanche **22 mars**: **Expo-sciences** régionale QuébecTel 1998, à l'UQAR.
- Jeudi **19 mars**: conférence de M. **Omer Chouinard**, de l'Université de Moncton, sur «l'aménagement de la baie de Caraquet», à la salle C-415, à 8 h 30.
- Mardi et mercredi **24 et 25 mars**: kiosque d'information sur le **stress**, à l'Atrium, entre 9 h et 19 h.
- Mercredi **25 mars**: conférences 1) «**L'origine des continents et des océans**», par **Pierre Laplante**, professeur de géographie à l'UQAR. 2) «**Les origines de la vie**», par **Pierre Blier**, professeur de biologie à l'UQAR. Une collaboration du Musée régional de Rimouski et de l'UQAR. À **19 h 30**, à la Salle Alphonse-Desjardins du Musée. Entrée libre. Bienvenue à tous.
- Du mercredi **25 mars** au jeudi **9 avril**: UQAR en fête.
- Les **25, 26 et 27 mars**: spectacle de la Troupe en T, «**Que diable l'emporte!**», à 20 h, à l'Amphithéâtre de l'UQAR (F-215). Étudiants: 3 \$. Admission générale: 4 \$. Billets en vente aux Services aux étudiants de l'UQAR (E-105).
- Jeudi **26 mars**: conférence de M. **Nelson Boivert**, de Parcs Canada, sur «la planification des aires marines nationales de conservation», à la salle D-340, de 14 h à 15 h 30.
- Jeudi **26 mars**: présentation d'un atelier/conférence sur le **stress**, à 12 h et à 19 h 30, au local E-303 de l'UQAR. Organisé par des étudiantes en sciences infirmières de l'UQAR. Bienvenue.
- Vendredi **27 mars**: conférence de M. **Frédéric Potok**, diplômé en gestion des ressources maritimes de l'UQAR et étudiant au doctorat à l'Université Laval, sur «la gestion intégrée et le développement durable: une remise en question de la notion de la modernité», au D-340, à 13 h 30.
- Mardi **31 mars**: conférence de M. **René Roy**, prêtre du diocèse de Québec, concernant son livre **Les témoins de Jéhovah: entrée facile, sortie difficile** (Éditions Novalis, 1996). À l'amphithéâtre Ernest-Simard (F-215) de l'UQAR, de 19 h 30 à 21 h 30. Activité du Module de sciences religieuses de l'UQAR, en collaboration avec le Cégep de Rimouski. Entrée libre.
- Mercredi **1er avril**: Visite des cégépiens et des cégépiennes, à l'UQAR. Bienvenue!
- Mercredi **1er avril**: conférence «**Les causes de mortalité dans l'Est du Québec**», par **Pierre Rioux**, un biologiste passionné par la généalogie. Une collaboration du Musée régional de Rimouski et de l'UQAR. À **19 h 30**, à la Salle Alphonse-Desjardins du Musée. Entrée libre. Bienvenue à tous.
- Mercredi **1er avril**: conférences sur le **développement du langage** et de la communication par la méthode VPL (Vivre, parler, lire), avec France Royer, Lise Chouinard et Lise Beaulieu. À 19 h 30, au local K-430 de l'UQAR. Ouverte au public, l'activité s'adresse principalement aux intervenants auprès de personnes vivant avec une différence intellectuelle et auprès de personnes autistes.

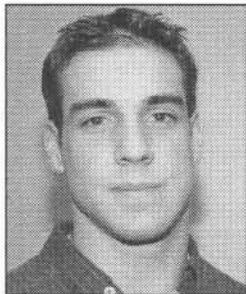
Entre l'UQAR et l'Océanic

Bonne chance à François Drainville !

Comme partout dans la région, le club de hockey junior majeur l'Océanic est très populaire auprès du personnel et des étudiants de l'UQAR. Plusieurs connaissent de nom du capitaine de l'équipe, **François Drainville**. Peu de gens savent cependant que François fréquente l'UQAR. Il est inscrit en administration, à deux cours par session.

Natif de Joliette, le solide joueur de centre avait entrepris sa carrière avec les Cataractes de Shawinigan, ville où il a fait ses études collégiales. En août dernier, il était échangé à l'Océanic. «C'est une organisation qui a une bonne réputation, dit-il. Il y a un bon esprit d'équipe, autant sur la glace que dans les loisirs. J'aime bien l'ambiance.»

Environ 80 % des joueurs de l'Océanic font des études, à temps complet ou à temps partiel. Puisque les joueurs ont entre 17 et 20 ans, la plupart sont au secondaire ou au collégial. François est le seul qui fréquente l'université. Dans le club, M. Rodrigue Landry occupe les fonctions de conseiller pédagogique auprès des joueurs.



François Drainville affirme qu'il a une bonne collaboration des professeurs qui acceptent volontiers de résumer la matière ou qui lui proposent des lectures à faire pour compenser quelques absences aux cours en raison des voyages de l'équipe à l'extérieur.

L'automne dernier, François a suivi un cours de management et un autre en informatique. Cet hiver, il besogne en finance et en macroéconomie.

L'athlète souhaite jouer au hockey le plus longtemps possible, même si, à 20 ans, il sait qu'il en est à sa dernière année dans le junior majeur. Il trouve important de continuer ses études, pour avoir une bonne formation de base. Comme son père, qui a un magasin de chaussures de sécurité, François se sent attiré par le commerce.

Jusqu'où se rendra l'Océanic dans les séries de fin de saison qui commencent le 20 mars, contre les Mooseheads d'Halifax? Bonne chance à François et à toute l'équipe. Nous sommes avec vous (dans les estrades)! Go Nics Go!

La Troupe en T

Que l'diable l'emporte!

Dans le cadre des activités de «l'UQAR en fête», la Troupe en T passe à la légende et présente le spectacle *Que l'diable l'emporte!*. Il s'agit d'un collage théâtral de six légendes québécoises narrées par trois conteurs endiablés. Les représentations auront lieu à l'amphithéâtre F-215 de l'UQAR, les 25, 26 et 27 mars, à 20 h. Admission générale: 4 \$. Étudiants: 3 \$. Billets en vente aux Services aux étudiants (E-105).

Voici les **membres** de la Troupe en T. Derrière: Julie Allard, France Tardif, Karine Leblanc, Judith Langevin, Julie Bouffard, Mathieu Arsenault, Nathalie Roy, Mélanie Shaw, Véronique Gaboury, Yanick Proulx, Jean-Paul Lemoyne, Julie Saint-Pierre et Dany Noël. Devant: Sophie Jalbert, Pascal Lamarre, Pierre Savard, Daniel Ross, Marie-Claude Tremblay. Absents sur la photo: Emmanuelle Carpentier, Chantale Gagné, Isabelle Perreault et Jason Savard.



Photo: Julie Grenier

Test de français de l'UQAR

Le test de français de l'UQAR est un test de classement administré par le Bureau du doyen des études de premier cycle; il vise à s'assurer que tous les futurs diplômés de l'institution ont au départ une maîtrise du français écrit de base jugée satisfaisante, c'est-à-dire qu'ils sont capables de rédiger en trois heures, en utilisant dictionnaire et grammaire, un texte argumentatif de 500 mots sur un sujet de réflexion au choix parmi trois sujets imposés. Le sens et la structuration du discours comptent pour 30 %, 70 points sont attribués à la qualité de la langue. Pour réussir cette épreuve, les candidats doivent obtenir 60 % au total et au moins 35 sur 70 aux critères de langue (respect des règles de base du code syntaxique, grammatical, orthographique et typographique).

En cas d'échec, selon la note qu'il aura obtenue, le candidat ou la candidate devra suivre un ou deux cours dans un délai de 20 mois à partir de son inscription. Deux cas sont donc possibles:

— 1) si la personne obtient une note supérieure ou égale à 60 % au total mais inférieure ou égale à 34 sur 70, elle doit suivre et réussir le cours FRA-102-95;

— 2) si elle obtient une note inférieure à 60% ou une note inférieure ou égale à 34 sur 70, elle doit suivre et réussir les cours FRA-101 et FRA-102-95.

Le test de français de l'UQAR aura lieu le dimanche **5 avril**. Les personnes qui doivent s'y soumettre recevront une convocation à leur adresse personnelle, précisant le lieu et l'heure de l'épreuve. Ne pas se présenter à l'épreuve constitue un échec de niveau 2.

Le Centre d'animation et d'information en français écrit (CAIFÉ) invite les personnes qui souhaitent recevoir de l'information pour se préparer à cet examen à se présenter à l'une ou l'autre des **séances d'information** qui auront lieu les **mercredis 18, 25 mars et 1er avril, de 14 h à 16 h**, ainsi que les **jeudis 19 mars et 2 avril, de 19 h à 21 h**, dans la salle **K-355**, située au 2^e étage de la bibliothèque, près de la cartothèque.

Ces séances d'information sont gratuites et facultatives. Inscription au bureau du CAIFÉ (J-250, à la bibliothèque), tél. : (418) 723-1986, poste 1249. Élisabeth Haghebaert.

UQAR-INFO

Journal de l'Université du Québec à Rimouski

300, allée des Ursulines, Rimouski (Québec) G5L 3A1

UQAR-INFO est publié par le Service des communications, bureau E-215, téléphone : (418) 723-1986, poste 1426; télécopieur : (418) 724-1869. Ce journal est distribué gratuitement à tous les membres de la communauté universitaire et aux personnes de l'extérieur qui en font la demande. Toutes les informations doivent nous parvenir au plus tard huit jours avant la parution. Les articles peuvent être reproduits avec indication de la source. Pour l'achat d'espaces publicitaires, veuillez contacter la rédaction.

Rédaction : Mario Bélanger
Montage : Richard Fournier
Photos : Jean-Luc Théberge, Mario Bélanger
Impression : Clermont Saint-Laurent, Service de l'imprimerie

ISSN 0711-2254 Dépôt légal : Bibliothèque nationale du Québec

Ligne info-programmes: 1-800-511-3382
Courrier électronique: UQAR@UQAR.UQUEBEC.CA
Site INTERNET: HTTP://WWW.UQAR.UQUEBEC.CA

Campus de Rimouski: (418) 724-1446
Lévis (Centre d'études universitaires de la Rive-Sud): (418) 833-8800
Baie-Comeau: (418) 589-9853
Matane: (418) 566-2846
Rivière-du-Loup: (418) 862-5167
Carleton: (418) 364-3378, après-midi
Gaspé: (418) 368-1860